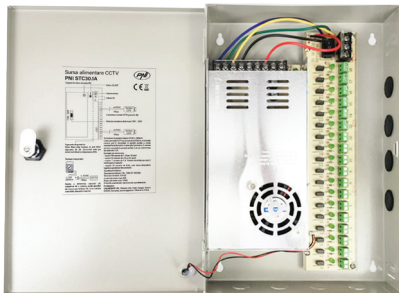


# PNI STC30.2A

## ■ CCTV power supply



- » Захранване за видеонаблюдение
- » CCTV-Stromversorgung
- » Fuente de alimentación CCTV
- » Alimentation CCTV
- » CCTV tápegység
- » Alimentazione CCTV
- » CCTV-voeding
- » Zasilanie telewizji przemysłowej
- » Sursa alimentare CCTV

# Contents

English	.....	3
Български	.....	5
Deutsch	.....	7
Español	.....	9
Français	.....	11
Magyar	.....	13
Italiano	.....	15
Nederlands	.....	17
Polski	.....	19
Romana	.....	21

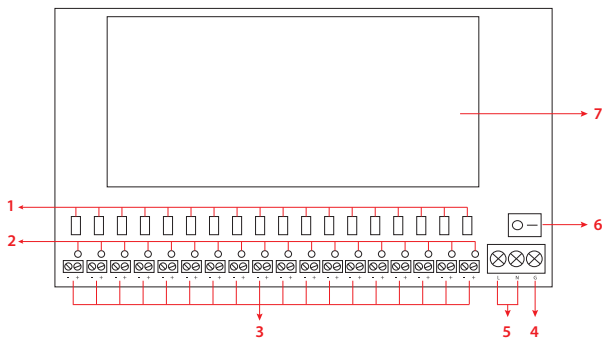
## Technical specifications

Input voltage	110V ~ 220V AC 50/60Hz
Output voltage	12V DC
Maximum output current	30A
Maximum output power	360W
Channels	18 outputs
Protection	Short circuit, overcurrent, overvoltage
Installation	On the wall, only indoors
Operating temperature	-26°C ~ +80°C

## Safety warnings

- The product contains under-voltage components inside. Do not open the box while it is under voltage.
- We recommend that installation and connections be performed only by qualified personnel.
- Recommended for indoor use only.

## Connection diagram



1	Fuses	5	AC input (L - Live and N - Neutral)
2	LED indicators	6	On/Off button
3	Connection of CCTV cameras	7	Power source
4	Grounding (G)		

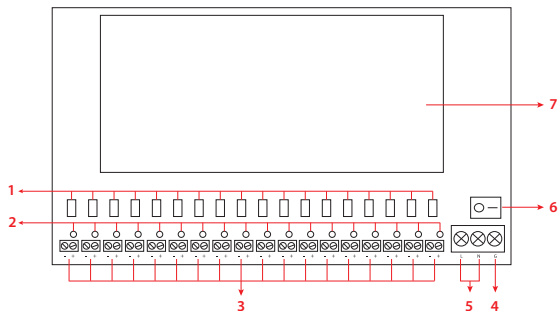
## Технически спецификации

Входен волтаж	110V ~ 220V AC 50/60Hz
Изходно напрежение	12V DC
Максимален изходен ток	30A
Максимална изходна мощност	360W
Канали	18 изхода
защита	Късо съединение, свърхток, пренапрежение
Инсталация	На стената, само на закрито
Работна температура	-26°C ~ +80°C

## Предупреждения за безопасност

- Продуктът съдържа компоненти под напрежение вътре. Не отваряйте кутията, докато е под напрежение.
- Препоръчваме монтажа и свързването да се извършват само от квалифициран персонал.
- Препоръчва се само за употреба на закрито.

## Схема на свързване



1	Предпазители	5	АС вход
2	LED индикатори	6	Бутон ВКЛ / ИЗКЛ
3	Свързване на камери за видеонаблюдение	7	Източник на захранване
4	Заземяване (G)		

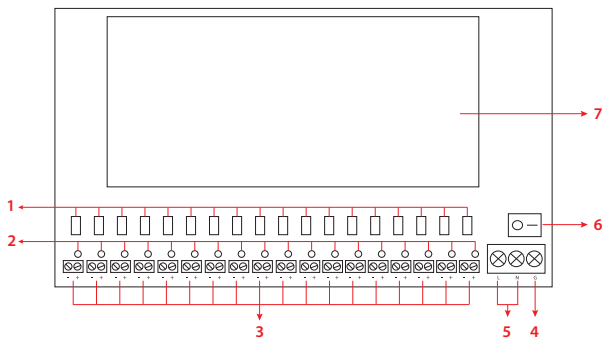
## Technische Spezifikationen

Eingangsspannung	110V ~ 220V AC 50/60Hz
Ausgangsspannung	12V DC
Maximaler Ausgangsstrom	30A
Maximale Ausgangsleistung	360W
Kanäle	18 Ausgänge
Schutz	Kurzschluss, Überstrom, Überspannung
Installation	An der Wand, nur im Innenbereich
Betriebstemperatur	-26°C ~ +80°C

## Sicherheitswarnungen

- Das Produkt enthält im Inneren unter Spannung stehende Komponenten. Öffnen Sie die Box nicht, während sie unter Spannung steht.
- Wir empfehlen, dass Installation und Anschlüsse nur von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.
- Nur für den Innenbereich empfohlen.

# Schaltplan



1	Sicherungen	5	AC-Eingang
2	LED-Anzeigen	6	An / aus Schalter
3	Anschluss von CCTV-Kameras	7	Energiequelle
4	Erdung (G)		



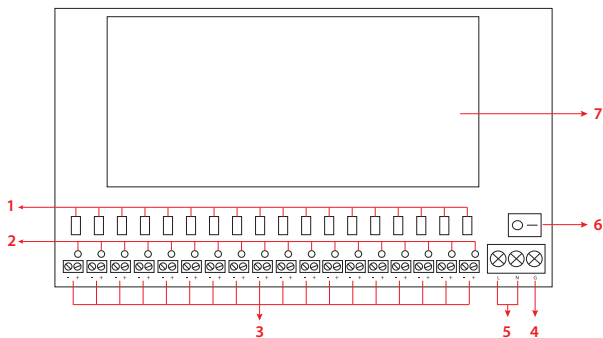
## Especificaciones técnicas

Voltaje de entrada	110V ~ 220V AC 50/60Hz
Tensión de salida	12V DC
Corriente máxima de salida	30A
Potencia máxima de salida	360W
Canales	18 salidas
Proteccion	Cortocircuito, sobrecorriente, sobretensión.
Instalación	En la pared, sólo en interiores
Temperatura de funcionamiento	-26°C ~ +80°C

## Advertencias de seguridad

- El producto contiene componentes de baja tensión en su interior. No abra la caja mientras esté bajo voltaje.
- Recomendamos que la instalación y las conexiones sean realizadas únicamente por personal calificado.
- Recomendado unicamente para uso en interiores.

## Diagrama de conexión



1	Fusibles	5	Entrada de CA
2	Indicadores LED	6	Boton de encendido / apagado
3	Conexión de cámaras CCTV.	7	Fuente de alimentación
4	Puesta a tierra (G)		

## Spécifications techniques

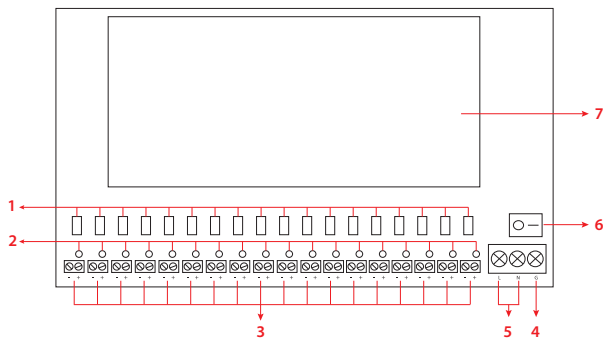
Tension d'entrée	110V ~ 220V AC 50/60Hz
Tension de sortie	12V DC
Courant de sortie maximal	30A
Puissance de sortie maximale	360W
Canaux	18 sorties
Protection	Court-circuit, surintensité, surtension
Installation	Au mur, seulement à l'intérieur
Température de fonctionnement	-26°C ~ +80°C

## Avertissements de sécurité

- Le produit contient des composants sous-tension à l'intérieur. N'ouvrez pas la boîte lorsqu'elle est sous tension.
- Nous recommandons que l'installation et les connexions soient effectuées uniquement par du personnel qualifié.
- Recommandé pour une utilisation en intérieur

uniquement.

## Diagramme de connexion



1	Fusibles	5	Entrée AC (L - Live et N - Neutre)
2	Indicateurs LED	6	Bouton marche/arrêt
3	Connexion de caméras de vidéosurveillance	7	Source d'énergie
4	Mise à la terre (G)		

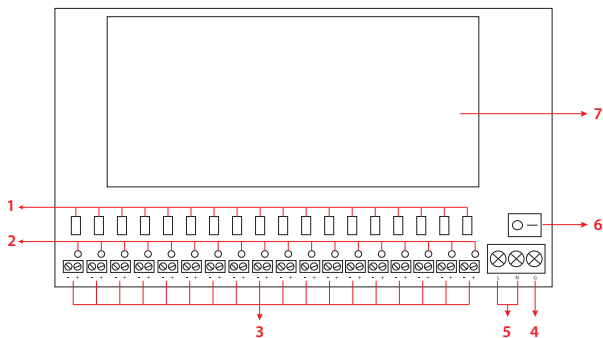
## Műszaki adatok

Bemeneti feszültség	110V ~ 220V AC 50/60Hz
Kimeneti feszültség	12V DC
Maximális kimeneti áram	30A
Maximális kimeneti teljesítmény	360W
Csatornák	18 kimenet
Védelem	Rövidzárlat, túláram, túlfeszültség
Telepítés	A falon, csak bent
Üzemi hőmérséklet	-26°C ~ +80°C

## Biztonsági figyelmeztetések

- A termék belsejében alacsony feszültségű alkatrészeket tartalmaz. Ne nyissa ki a dobozt, ha feszültség alatt van.
- Javasoljuk, hogy a telepítést és a csatlakoztatást csak szakképzett személyzet végezze.
- Csak beltéri használatra ajánlott.

## Csatlakozási diagram



1	Biztosítékok	5	AC bemenet (L – élő és N – semleges)
2	LED kijelzők	6	Be/Ki gomb
3	CCTV kamerák csatlakoztatása	7	Áramforrás
4	Földelés (G)		

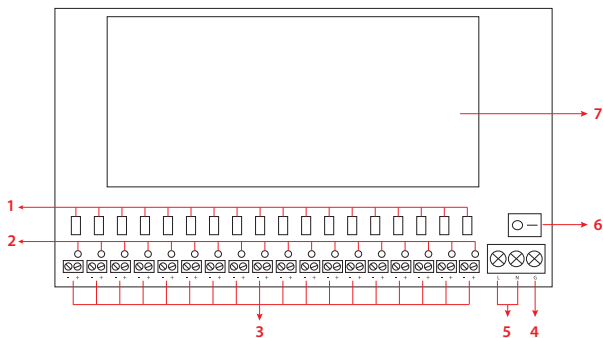
## Specifiche tecniche

Tensione di ingresso	110V ~ 220V AC 50/60Hz
Tensione di uscita	12V DC
Corrente di uscita massima	30A
Massima potenza in uscita	360W
Canali	18 uscite
Protezione	Cortocircuito, sovracorrente, sovratensione
Installazione	A parete, solo in ambienti interni
Temperatura di esercizio	-26°C ~ +80°C

## Avvertenze di sicurezza

- Il prodotto contiene al suo interno componenti sottotensione. Non aprire la scatola mentre è sotto tensione.
- Si consiglia di far eseguire l'installazione ed i collegamenti solo da personale qualificato.
- Consigliato solo per uso interno.

## Schema di collegamento



1	Fusibili	5	Ingresso CA (L - Fase e N - Neutro)
2	Indicatori LED	6	Pulsante di accensione/ spegnimento
3	Collegamento di telecamere a circuito chiuso	7	Fonte di potere
4	Messa a terra (G)		



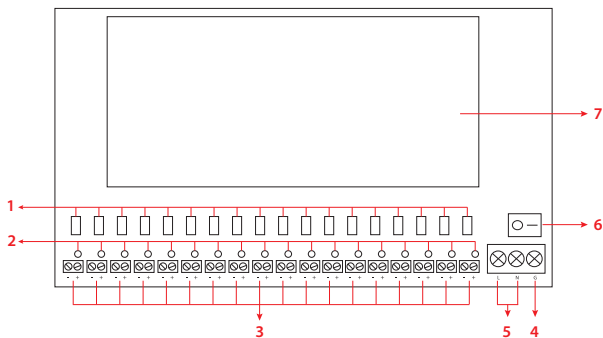
## Technische specificaties

Ingangsspanning	110V ~ 220V AC 50/60Hz
Uitgangsspanning	12V DC
Maximale uitgangsstroom	30A
Maximaal uitgangsvermogen	360W
Kanalen	18 uitgangen
Bescherming	Kortsluiting, overstroom, overspanning
Installatie	Aan de muur, alleen binnen
Bedrijfstemperatuur	-26°C ~ +80°C

## Veiligheidswaarschuwingen

- Het product bevat onderdelen onder spanning. Open de doos niet terwijl deze onder spanning staat.
- Wij adviseren dat de installatie en aansluitingen alleen door gekwalificeerd personeel worden uitgevoerd.
- Alleen aanbevolen voor gebruik binnenshuis.

## Verbindingsdiagram



1	Zekeringen	5	AC-ingang (L - Live en N - Neutraal)
2	LED-indicatoren	6	Aan / uit knop
3	Aansluiting van CCTV-camera's	7	Krachtbron
4	Aarding (G)		

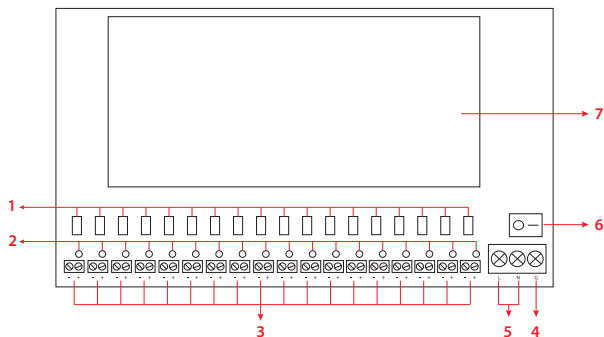
## Specyfikacja techniczna

Napięcie wejściowe	110V ~ 220V AC 50/60Hz
Napięcie wyjściowe	12V DC
Maksymalny prąd wyjściowy	30A
Maksymalna moc wyjściowa	360W
Kanały	18 wyjścia
Ochrona	Zwarcie, przetężenie, przebieżenie
Instalacja	Na ścianie, tylko w pomieszczeniu
Temperatura robocza	-26°C ~ +80°C

### Ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa

- Wewnątrz produktu znajdują się elementy znajdujące się pod napięciem. Nie otwieraj obudowy, gdy jest pod napięciem.
- Zalecamy, aby instalację i podłączenia wykonywał wyłącznie wykwalifikowany personel.
- Zalecany wyłącznie do użytku w pomieszczeniach zamkniętych.

## Diagram połączeń



1	Bezpieczniki	5	Wejście AC (L – pod napięciem i N – neutralne)
2	Wskaźniki LED	6	Włącznik / wyłącznik
3	Podłączenie kamer CCTV	7	Źródło prądu
4	Uziemienie (G)		

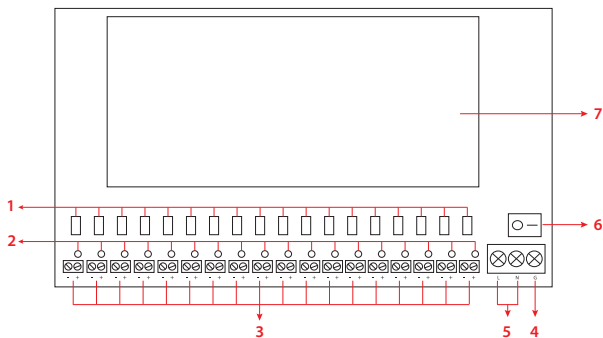
## Specificatii tehnice

Tensiune de intrare	110V ~ 220V AC 50/60Hz
Tensiune de iesire	12V DC
Curent de iesire maxim	30A
Putere de iesire maxima	360W
Canale	18 iesiri
Protectii	Scurtcircuit, supracurent, supratensiune
Montaj	Pe perete, doar la interior
Temperatura de lucru	-26°C ~ +80°C

## Atentionari de siguranta

- Produsul contine la interior componente aflate sub tensiune. Nu desfaceti cutia, cat timp aceasta este sub tensiune.
- Recomandam ca instalarea si conexiunile sa fie efectuate doar de personal calificat.
- Recomandat pentru utilizare doar la interior.

## Diagrama conexiuni



1	Sigurante	5	Intrare AC (L - Faza si N - Nul)
2	LED-uri indicatoare	6	Buton pornire/oprire
3	Conexiune camere CCTV	7	Sursa de tensiune
4	Impamantare (G)		

EN:

EU Simplified Declaration of Conformity

ONLINESHOP SRL declares that CCTV connection box PNI STC30.2A complies with the Directive EMC 2014/30/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address:

<https://www.mypni.eu/products/9946/download/certifications>

BG:

Опростена декларация за съответствие на ЕС

ONLINESHOP SRL декларира, че Захранване за видеонаблюдение PNI STC30.2A спазва директивата EMC 2014/30/EU. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес:

<https://www.mypni.eu/products/9946/download/certifications>

DE:

Vereinfachte EU- Konformitätserklärung

ONLINESHOP SRL erklärt, dass das CCTV-Netzteil PNI STC30.2A der Richtlinie EMC 2014/30/EU entspricht. Sie finden den ganzen Text der EU-Konformitätserklärung an der folgenden Internetadresse:

<https://www.mypni.eu/products/9946/download/certifications>

ES:

Declaración UE de conformidad simplificada

ONLINESHOP SRL declara que el Fuente de alimentación CCTV PNI STC30.2A cumple con la Directiva EMC 2014/30/ EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:

<https://www.mypni.eu/products/9946/download/certifications>

FR

Déclaration de conformité simplifiée de l'UE

ONLINESHOP SRL déclare que Alimentation CCTV PNI STC30.2A est conforme à la directive EMC 2014/30/EU. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante:

<https://www.mypni.eu/products/9946/download/certifications>

HU:

Egyszerűsített EU Megfelelési Közlemény

ONLINESHOP SRL kijelenti azt, hogy a CCTV tápegység PNI STC30.2A megfelel az EMC 2014/30/EU irányelvnek. Az EU-megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el:

<https://www.mypni.eu/products/9946/download/certifications>

IT:

Dichiarazione UE di conformità semplificata

ONLINESHOP SRL dichiara che il Alimentazione CCTV PNI STC30.2A è conforme alla direttiva EMC 2014/30/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità europea è disponibile al seguente indirizzo Internet:

<https://www.mypni.eu/products/9946/download/certifications>

NL:

Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring

ONLINESHOP SRL verklaart dat CCTV-voeding PNI STC30.2A voldoet aan de richtlijn EMC 2014/30/EU. De



volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres:

<https://www.mypni.eu/products/9946/download/certifications>

PL:

Uproszczona deklaracja zgodności UE

ONLINESHOP SRL oświadcza, że Zasilacz CCTV PNI STC30.2A jest zgodny z dyrektywą EMC 2014/30/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności UE dostępny jest pod następującym adresem internetowym:

<https://www.mypni.eu/products/9946/download/certifications>

RO:

Declaratie UE de conformitate simplificata

ONLINESHOP SRL declara ca Sursa alimentare CCTV PNI STC30.2A este in conformitate cu Directiva EMC 2014/30/EU. Textul integral al declaratiei UE de conformitate este disponibil la urmatoarea adresa de internet:

<https://www.mypni.eu/products/9946/download/certifications>

